

Phụ lục II

MẪU THÔNG BÁO MIỄN

(Ban hành kèm theo Thông tư số 54/2024/TT-BGTVT ngày 15 tháng 11 năm 2024 của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải)

Mặt trước

..... (CƠ QUAN CHỨNG NHẬN)	CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness
Số (N ^o):	
THÔNG BÁO MIỄN KIỂM TRA CHẤT LƯỢNG AN TOÀN KỸ THUẬT VÀ BẢO VỆ MÔI TRƯỜNG XE Ô TÔ NHẬP KHẨU (Notice of exemption from inspection of quality, technical safety and environmental protection for imported automobile)	
Tình trạng phương tiện (Vehicle's status):	
Người nhập khẩu (Importer):	
Địa chỉ (Address):	
Loại phương tiện (Vehicle's type):	
Xe sử dụng năng lượng sạch, năng lượng xanh, thân thiện môi trường (Clean, green energy vehicle): Có/ Không (Yes/No)	
Cho phép tự động hóa ⁽¹⁾ (Allows driving automation): Không / một phần / toàn phần (none / partially / fully)	
Nhãn hiệu (Trademark):	Mã kiểu loại (Model code):
Tên thương mại (Commercial name):	Màu xe (Vehicle color):
Số khung (Chassis N ^o):	Số động cơ (Engine N ^o):
Nước sản xuất (Production country):	Năm sản xuất (Production year):
Số tờ khai hàng hóa nhập khẩu/ngày (Customs declaration N ^o /date):	
Số đăng ký kiểm tra (Registered No for inspection):	
Số của các báo cáo kết quả thử nghiệm (The results of Testing report N ^o):	
THÔNG SỐ KỸ THUẬT CƠ BẢN (Major technical specification)	
Khối lượng bản thân (Kerb mass):	kg
Khối lượng hàng chuyên chở TK lớn nhất/cho phép lớn nhất (Max. cargo pay mass: designed/authorized):	kg
Khối lượng toàn bộ TK lớn nhất/cho phép lớn nhất (Max. total mass: designed/authorized):	kg
Khối lượng kéo theo TK lớn nhất/cho phép lớn nhất (Max. towed mass: designed/authorized):	kg
Số người cho phép chở không kể người lái: tổng (ngồi+đứng+nằm+xe lăn):	người
(Passenger capacity excluding driver: total (seating+standing+lying+wheelchair))	
Kích thước bao: Dài x Rộng x Cao (Overall dimensions L x W x H)	mm
Công thức bánh xe (Drive configuration):	
Khoảng cách trục (Wheel space):	mm
Vết bánh xe trước (Front track): mm	Vết bánh xe sau (Rear track): mm
Ký hiệu, loại động cơ (Engine model, engine type):	
Loại nhiên liệu (Fuel):	Thể tích làm việc (Displacement): cm ³
Công suất lớn nhất của động cơ/ tốc độ quay (Max. engine output / rpm):	kW /rpm
Lốp xe (Tyres)	Trục 1 (Axle 1 st):
	Trục 2 (Axle 2 nd):
	Trục 3 (Axle 3 rd):
	Trục 4 (Axle 4 th):
	Trục 5 (Axle 5 th):
Thiết bị đặc trưng (Special equipment):	
Xe được miễn kiểm tra theo Thông tư số /2024/TT-BGTVT, ngày tháng năm 2024 của Bộ trưởng Bộ Giao thông Vận tải.	
The vehicle is exempted from inspection in compliance with The Circular N ^o /2024/TT-BGTVT issued by Minister of Ministry of Transport on ... 2024.	
Ghi chú (Remarks):	
Chu trình thử nghiệm (Test method):	(Date), ngày tháng năm
Mức tiêu thụ năng lượng (Energy consumption):	Cơ quan chứng nhận (Certification body)
Lưu ý: Thông báo này sẽ không còn giá trị nếu chất lượng của phương tiện bị ảnh hưởng do vận chuyển, bảo quản, bốc xếp vvv...	
Note: This notice will be expired if quality of the motor vehicle is influenced by carrying, lanaging, storing, etc...	

⁽¹⁾ Viết tắt của Cho phép tự động hóa hoạt động điều khiển phương tiện, xác định lộ trình và xử lý tình huống khi tham gia giao thông đường bộ

Mặt sau

Vị trí dán bản chà



Số khung

Số động cơ